

GENERAL AGREEMENT
ON TARIFFS AND
TRADE

ACCORD GENERAL SUR
LES TARIFS DOUANIERS
ET LE COMMERCE

RESTRICTED

MTN/NTM/R/5/Rev.1
2 November 1978

Special Distribution

Multilateral Trade Negotiations
Group "Non-Tariff Measures"

SUBMISSION OF REQUEST LISTS

JAPAN

Revision

The following revision of one of the requests addressed to the United States (page 72 of MTN/NTM/R/5), has been received from the delegation of Japan and is being circulated for the confidential information of all participants in the multilateral trade negotiations.

Négociations commerciales multilatérales
Groupe "Mesures non tarifaires"

PRESENTATION DES LISTES DE DEMANDES

JAPON

Revision

La version révisée suivante de l'une des demandes adressées aux Etats-Unis (page 72 du document MTN/NTM/R/5) a été reçue de la délégation du Japon et elle est communiquée à tous les participants aux négociations commerciales multilatérales à titre d'information confidentielle.

Negociaciones Comerciales Multilaterales
Grupo "Medidas no arancelarias"

PRESENTACION DE LISTAS DE PETICIONES

JAPÓN

Revisión

Se ha recibido de la delegación del Japón la siguiente modificación de una de las peticiones dirigidas a los Estados Unidos (página 72 del documento MTN/NTM/R/5), que se distribuye a título de información confidencial a todos los participantes en las negociaciones comerciales multilaterales.

REQUEST LIST

Requested by JAPAN from UNITED STATES OF AMERICA

Tariff number	Product description	Non-tariff measures		Remarks
		Measures on which action is requested	Action requested	
1	All products	2	3	(1) Elimination of duplicating investigations (2) "Anti-dumping and countervailing cases should be excluded in an explicit manner from application of the exclusion from the entry."